

Redaktion und Admini-
stration befinden sich in der
Gaderie I. Kempotic,
Via Gatti 1 und Via
de 2. Telefon Nr. 58.
Stunde der Redaktion:
7 bis 8 Uhr abends.
bedingungen: mit täg-
liche Post oder die Aus-
sonntagszeit 2 K. 40 h,
abends 7 K. 20 h, halb-
abends 14 K. 40 h und ganz-
abends 28 K. 80 h.
Einzelpreis 6 h.

Red und Verlag:
Gaderie Ios. Kempotic
Via Piazza Carli 1.

Polaer Tagblatt

VI. Jahrgang

Pola, Sonntag, 31. Juli 1910

Nr. 1612.

Die p. t. Abonnenten werden höflich erachtet, ihre Bezugsgesellschaft für das nächste Quartal bzw. Monat ehebaldest zu erneuern. Eventuelle Versendung des Blattes nach dem Urlaubsorte oder nach den Sommerfrischen erhöht die Bezugsgesellschaft nicht.

Die Administration.

Tagesneuigkeiten.

Pola, am 31. Juli 1910.

Wedenktag. 31. Juli. 1526: August, Kurfürst von Sachsen, geb. Freiberg, († 12. Febr. 1586, Dresden). 1556: Ignatius von Loyola, Gründer des Jesuitenordens, †, (geb. 1491 auf Schloss Loyola). 1886: Franz Liszt, Klaviervirtuos und Komponist, †, Bayreuth, (geb. 22. Okt. 1811, Raiding). 1. August 1821: Gründung der Schweizer Eidgenossenschaft. 1779: Lorenz Oken, Naturforscher, geb. Wohlbach, († 11. Aug. 1851, Zürich). 1798: Seeschlacht bei Aulnay. Sieg der Engländer unter Nelson über die französische Flotte unter Brueys. 1852: Graf Wilh. v. Bismarck, Staatsmann, geb., († 30. Mai 1901, Berlin). — Beziehungen der doppelzentigen 1860er Staats- und Promessen (Serien-Ziehung). Braunschweiger Rose (Serien-Ziehung). Sachsen-Meiningen-Rose v. J. 1870 (Prämienziehung). Ital. Rote Kreuz-Rose v. J. 1885. Finnländer Rose v. J. 1868 (Serien-Ziehung). Türkische Rose v. J. 1870.

Mariene-Personalverordnung. Ernaunt wurde mit 27. Juli 1910: zum Elektroingenieur 2. Klasse (mit dem Range vom 1. Juli 1910) der provisorische Elektroingenieur 2. Klasse Heinrich Kastka.

Belobigung. Dem Elektroingenieur 2. Klasse Heinrich Kastka wird für das bei der Effektivitätsprüfung bewiesene sehr gute und gründliche Wissen die belobende Anerkennung des Hafenadmiralates ausgesprochen.

Die Probefahrt S. M. S. "Admiral Spaun" welche vorgestern stattfand, verlief sehr zufriedenstellend. Bei Entwicklung von ungefähr 12.000 Pferdekräften wurde eine Geschwindigkeit von 24 Meilen pro Stunde erreicht. Bei der nächsten Probefahrt, wahrscheinlich Dienstag, wird das Schiff seine Probe auf die größte Schnelligkeit ablegen und es ist zu hoffen, daß nach den bisher erzielten Resultaten, auch diese Fahrt den gewünschten Erfolg haben wird.

Ein bösartiger Dummerjungenstreich. Aus Paris wird gedreht: Am Strand von Moustapha bei Algier wurde am Mittwoch Morgen eine fest verschlossene Flasche vom Meer ange schwemmt, in der ein Zettel in deutscher Sprache besagte, daß der Dampfer "König" aus Hamburg in höchster Gefahr schwebt. Man glaubt, daß es sich um das Fahrzeug der Deutschen Ostafrika-Linie handelt und hat entsprechend nach Hamburg telegraphiert, ohne Antwort erhalten zu haben. Der "König" war in Suez am 25. Juli eingelaufen und soll am 30. Juli in Marseille eintreffen. Der Unfall wäre dem Fahrzeug, das 200 bis 300 Passagiere und eine große Mannschaft an Bord hat, also im Mittelmeer zugestossen. Man fragt sich aber, weshalb dies große, mit allen Erfindungen der Neuzeit ausgestattete Fahrzeug sich nicht der Funkentelegraphie bedient hat, um Hilfe zu verlangen. Auch gibt das Anschwemmen der Flasche in Algier, von dem der "König" am 27. Juli sehr weit entfernt sein mußte, zu der Frage Anlaß, ob auch das Schiff der ostafrikanischen Linie die Unglücksnachricht gesandt habe. — Hierzu wird aus Hamburg gemeldet: Das Gerücht, das auch in Hamburg bereits verbreitet ist, ist vollständig unzutreffend und scheint auf einen Unfall zurückzuführen zu sein. Der Dampfer "König" hat am 25. Juli Port Said wohl behalten verlassen und wird am 30. Juli in Neapel ankommen. Marseille wird er nicht berühren. Es ist auch gänzlich unmöglich, daß eine Flasche die von Bord des "König" ins Meer geworfen worden wäre, gestern schon in Algerien hätte aus Land geschwemmt werden können.

Eine Spendenaktion zugunsten der Witwe des bei der Rettung der "Trieste" verunglückten Maschinisten des "Lowther Range". Aus Wien wird vom 30. d. gemeldet: Die "Neue Freie Presse" und das "Neue Wiener Tagblatt" schreiben: Der Redakteur des in New-Castle-on-Tyne erscheinenden Blattes "North Mail", Lebbit, hat an uns eine Zeitschrift gerichtet, worin er mitteilt, daß er durch die "North Mail" eine Subskription zugunsten der Witwe Namshaw am 8. h. a. w., der Witwe des Maschinisten des "Lowther Range" eröffnet habe. Mister Namshaw hinterließ eine Witwe und zwei Kinder. Die Mutter besitzt keine anderen Mittel als den Entschädigungsbetrag und das Vermögen, welches ihr ausbezahlt werden wird. Diese Beträge sind jedoch ganz unzureichend für ihre Erhaltung und eine entsprechende Erziehung der Kinder und man glaubt daher, daß dem Publikum Gelegenheit geboten werden sollte, seiner Bewunderung für den Heroismus ihres Gatten in substantieller Weise Ausdruck zu geben. Die Subskriptionsliste wurde am heutigen Tage eröffnet. Es ist eine wertvürdige und interessante Tatsache, daß Mister Namshaw sterben kann. Abstammung ist. Ihr Mädchennname ist Galisch. Ihr Vater war aus Finnland gebürtig. Das Unglück der Frau mag in Verbindung mit ihrer Nationalität Eindruck machen auf die edelgesinnten Menschen in Österreich-Ungarn, welche von Bewunderung für den Mut der englischen Seelenteile erfüllt sind und sicherlich ihrem Mitgefühl mit dem Schmerz und der Not der Witwe und Waisen Ausdruck geben werden. — (D. wir davon überzeugt sind, daß auch von Pola Spenden zugunsten der armen Witwe des tapferen Seemanns gezeichnet werden, so ersuchen wir die hochherzigen Spender, die Beiträge an die Redaktion des "Polaer Tagblattes" einzenden zu wollen, welche die Beiträge ausweisen und an ihren Bestimmungsort absenden wird. Gleichzeitig sei bei dieser Gelegenheit daran erinnert, daß viele kleine Beiträge eine große Spende ausmachen. Möge sich also auch Pola, die österreichische Kriegs- und Seehafenstadt an dem edlen Werk entsprechend beteiligen! Ann. d. Red.)

Leichtgehobene Zahlen in Triest: 87, 67, 60, 70, 16.

Für Seefahrer. Das feste, rote Feuer am Kopfe des Wellenbrechers von Basman wurde gelöscht und durch ein rotes Feuer mit Verfinsterungen nach je 15 Sekunden, Sichtweite 4 Meilen, ersetzt. Es ist nach allen Richtungen hin sichtbar.

Zur Rettung des Dampfers "Trieste". Die Börseberichterstattung, welche aus den eingelangten näheren Berichten über die Rettung des Dampfers "Trieste" entnommen hat, mit welchem Heldenmut der "Trieste" entnommen hat, mit welchem Heldenmut der Kommandant und die Besatzung das Ihrige zur Rettung des Schiffes beigetragen haben, beschloß, denselben im Namen der Triester Handels- und Gewerbe- kammer eine Ehrung zu bereiten. Der Kammerpräsident wurde beauftragt, dem Kapitän Nitze bei seiner Rückkehr in die Heimat im Namen der Vertretung der Handelskreise und als Zeichen der Bewunderung eine goldene Uhr mit Widmung zu überreichen und ihm gleichzeitig zur Verteilung an die Besatzung nach seinem Ermessens den Betrag von 500 Kronen zu übergeben.

Vom Petersburger Hafen. Aus Petersburg wird berichtet: Die Vertiefung des Seekanals des Petersburger Hafens bis auf 26 Fuß ist vollendet. Am 27. passierte ihn als erstes Schiff das neue in Petersburg erbaute Kriegsschiff "Andrei Petrowswahl", das einen Tiefgang von 25 Fuß hat; es fuhr von Petersburg nach Kronstadt.

Austro-American. Am 28. d. Mts. ist in Triest aus New-York und den Zwischenhäfen der Doppelschraubendampfer "Martha Washington" mit 54 Passagieren 1. Klasse, 60 Passagieren 2. Klasse und

erscheint täglich um 6 Uhr früh.

Abonnements und Anzeigen (Inserate) werden in der Verlags-Buchdruckerei Ios. Kempotic, Piazza Carli Nr. 1 entgegengenommen. Auswärtige Annoncen werden durch die größeren Einladungsbüros übernommen. Inserate werden mit 80 h für die 3mal gespaltene Zeitzeile, Meldungen im revolutionellen Teile mit 50 h für die Seite berechnet.

Verantwortl. Schriftleiter: Rudolf Schwendtbauer.

204 Zwischendecker eingelaufen. Die Kajütenspassagiere sind fast ausschließlich Amerikaner, die sich nach dem Zulande zur Sommerfrische begeben. Am selben Tage ist nach Buenos-Aires und den Zwischenhäfen der Dampfer "Sofia Hohenberg" mit ungefähr 800 Passagieren und voller Ladung abgefahren. In Almeria werden sich einige Hundert spanischer Auswanderer einschiffen.

Brand eines Munitionsschiffes. Aus New-York wird gemeldet: Gestern rief ein an Bord eines mit Munition beladenen Regierungsschiffes im Arsenal von Brooklyn ausgebrochenes Feuer eine ungeheure Panik hervor. Ein Geschoss nach dem anderen explodierte an Bord des Schiffes. Eine regelrechte Kanonade schien eröffnet zu sein und als die Hafenwehr nach wenigen Minuten eintraf, glaubte man kaum, daß das Schiff noch retten zu können. Trotz der großen Gefahr nahm die Wehr die Löscharbeiten unverzüglich in Angriff; es gelang ihr auch, einen Teil der Munitionsladung zu retten und damit eine weitere Explosion zu verhindern. Obgleich während der Löscharbeiten Granaten und Geschosse so frühzeitig explodierten, ist kein Mensch getötet zu beklagen. Nur mehrere der Feuerwehrleute sind von herumfliegenden Eisensplittern verletzt worden. Die gerettete Munition wurde in das Arsenal gebracht.

Ein Matrose beim Postenstehen ertrunken. Aus Stettin wird telegraphiert: Der Matrose Kunze vom Torpedoboot "S 124" stürzte morgens beim Postenstehen im Swinemünder Hafen über Bord und ertrank. Bei den Arbeiten zur Bergung der Leiche wäre bei nahe auch noch ein Taucher in Lebensgefahr gekommen, da sich die Schnüre des Apparates verwirkt hatten.

Drei Matrosen bei einem Dampferbrand umgekommen. Wie aus Panama gemeldet wird, ist der neue peruanische Dampfer "Hualuga" vor der Küste von Peru verbrannt. Drei Matrosen sind umgekommen. Die Passagiere und die übrigen Mannschaften wurden von dem Schwesterschiff "Uncayali" an Bord genommen.

Was die Zugtiere in Pola zu leiden haben, das spottet jeder Beschreibung und es dürfte schwerlich noch irgend einen Ort in unserer Monarchie geben, wo die Tiere so geschunden werden. Wer gestern abend gegen 7 Uhr auf der Piazza Port' Aurea ging, kann davon wieder ein Liedlein singen. Nicht der Kutscher war diesmal die Schuld, nein, der Zustand der Straße war es. Ein mit Baumsteinen schwer beladener Wagen geriet in eine Straßengruben und konnte erst nach langer Zeit wieder heraus. Wie gewöhnlich, wurden die armen Pferde angetrieben was Platz hatte. Endlich sahen einige umstehende Arbeiter ein, daß es einfach nicht gehet, sie holtzen mit und bald war der Wagen draußen. Die läbliche Straßenbankomission wird wirklich ein Gutes tun, wenn diese Löcher endlich beseitigt würden, sie verunstalten schon lange die Straßen und geben, wie obiger Fall zeigt, Anlaß zur Tierquälerei.

Über das neue Mittel Chl. Hata 606 bringt Professor Dr. G. Treunel nach Erfahrungen in der medizinischen Klinik am Hospital zum heiligen Geist zu Frankfurt a. M. einen Artikel in der "Dsch. Mediz. Wochenschr.". Darnach ist die spezifische Wirkung auf die syphilitischen Exantheme, Papeln, Geschwüre und Schleimhaut-Prozesse zweifellos, und zwar so deutlich und so rasch nach der einmaligen Injektion einsetzend, daß man sich dem objektiven Eindruck eines therapeutischen Erfolges zunächst nicht entziehen kann. Exantheme, Plaques und kleinere Papeln verschwinden in den nächsten Tagen nach der Injektion, die Geschwüre reinigen sich und heilen ab. Ob wir es aber, sagt der Verfasser, mit einem Dauererfolg dabei zu tun haben, ob wir wirklich durch die einmalige Injektion des Präparates die syphilitische Infektion beim Menschen dauernd beseitigt haben, das vermag zurzeit niemand zu sagen, denn dazu ist die gesamte Beobachtungsreihe noch zu kurz. Es werde ja wohl überhaupt für die kritische Beurteilung des Wertes der neuen Behandlungsmethode in Zukunft vor allem darauf ankommen, den Beweis zu erbringen, daß sie die der Quecksilberbehandlung trockenenden schweren und immer wieder

rezidivierenden Fällen von Syphilis und metasyphilitischen Erkrankungen, sofern sie noch keine irreparablen Veränderungen gemacht haben, dauernd zu heilen vermag. Es bedürfe zur Beantwortung dieser jetzt wichtigsten Frage noch jahrelanger Prüfung und Beobachtung.

Zwischen die Puffer geraten ist beim Kohlenabladen der Arbeiter Anton Matica. Er erlitt schwere Verletzungen an den Schenkeln und Armen und musste ins Provinzspital übergeführt werden.

Im Freien übernachtet. Marzell Biubi, 18 Jahre alt, Ausreicher, ohne Anstellung und Unterkunft, wurde vorgestern nachts auf einem Felde nächst der Castropola schlafend aufgesunden und arretiert.

Irredentisten vor Gericht. Zu Ergänzung unseres gestrigen Telegrammes wird aus Wien gemeldet: Nach dem Verhör der Angeklagten und nach Verlesung der Aussagen zahlreicher in Trient vernommener Zeugen, die genöss der Anklageschrift aus sagten, beantragte der Verteidiger Cavallieris, daß Verfahren gegen Cavallieri mit Rücksicht auf die frankhasie hysterische Veranlagung des 16jährigen Knaben auszuschieden und denselben in Freiheit zu setzen. Der Senat gibt diesem Antrage Folge. Die zwei anderen Angeklagten werden der Maiestätsbürgerei übertragen. Bodetti außerdem der Übertragung des Sprenghi mittelgeschoss schuldig erkannt. Bodetti wurde zu fünf Monaten, Castelli zu vier Monaten schwerer Kerker, verschärft mit zweifastigen monatlich verurteilt. Die Angeklagten behielten sich Bedenkkraft vor.

Wahre Geschichte von den Polaer Strohwitwer. Dieser Tage taten sich die hiesigen Strohwitwer, deren Frauen in der gesegneten Sommersfrische weilen, zusammen, um einen Verein der getreuen "Gheminner" zu gründen. Die Versammlung hatte aber in Bezug auf die Tendenz des zu gründenden Vereines wenig Erfolg. Es meldete sich nämlich nur ein Chemaun als Mitglied und dieser hatte erst am Vormittag des "ominösen" Gründungstages — geheiratet! — (Die p. t. Frauen unserer Strohwitwer werden von dem "Etagendrang" ihrer zurückgebliebenen "Mannen" jedenfalls wenig entzückt sein! Die Red.).

Verleihung des Hoffspediteur-Titels. Herrn Ferdinand Schöß, Inhaber der bestbekannten Möbeltransport- und Speditionsfirma Rudolf Egner in Pola, wurde dieser Tage von Seiten des Oberstabsmeisteramtes Sr. f. u. l. Apost. Majestät der Titel eines f. u. l. Hoffspediteurs verliehen. Wir können dem Inhaber für die durch lange Jahre sehr gut bekannte, tatkriige und vorzügliche Leitung der Firma zur Verleihung des Titels nur gratulieren.

Vereins- und Vergnügungs-Anzeiger.

Hotel Riviera. Heute, abends, findet auf der prächtigen Terrasse des Hotel Riviera ein Konzert der Infanteriemusik statt.

Restaurant Wacker. Mit heutigem Tage wird das bestbekannte Restaurant "Wacker" wieder eröffnet. Gleichzeitig sei mitgeteilt, daß heute abends um 7 Uhr ein Konzert der Marinakapelle stattfindet.

I. Bolesauer Turn Athletik-Klub, Adria. Dieser Sportverein, welcher seinerzeit seine Tätigkeit einstellte, wurde gestern durch eine neue konstituierende Versammlung zu neuem Aufleben wachgerufen und wird die Ausübung jedweden Sports von neuem aufnehmen. Die Vollversammlung der schon zahlreich gezeichneten Mitglieder wird demnächst stattfinden. In den Ausschüssen wurden gestern provisorisch gewählt: Als Obmann Herr Karl Jorgo (Stellvertreter Herr Theodor Burget), Schriftführer Herr Josef Sonntag, Kassier Herr Anton Schimat, Trainer Herr Julius Rossinek, Beugwart Herr Josef Potoknik und als Revisoren die Herren Oskar Ahne und Josef Dejai. Als Zusammensetzung wurde einstweilen das Gasthaus "Ex Angelo vecchio" (Via Meituno Nr. 7) bestimmt, wo die Klubabende vorläufig zweimal wöchentlich und zwar am Mittwoch und Samstag um 8 Uhr abends stattfinden und auch Mitglieder aufgenommen werden. Die Vereinsbeiträge (Einzelbeitrühr und Monatsbeitrag) betragen je eine Krone.

Kinematograph "Edison". Im Kinematograph "Edison", in der Via Sergio Nr. 34 gelangt heute und morgen folgendes Programm zur Aufführung: 1. Gegen den Tao (Naturaufnahme). 2. Johann von Medici (historisches Drama). 3. Marie des Hornes (Komisch).

Militärisches.

Urlaube. 28 Tage B.-Sch.-Art. Dr. Walter Elar (Oesterreich-Ungarn), 16 Tage Wb.-Ob.-Ing. Hugo Herrmann (Sennert und Oesterreich-Ungarn), 14 Tage B.-Sch.-B. Anton Schachermayer (Sinn), 14 Tage Stabsstm. Ludwig Decarli (Sennert), 14 Tage Stabsstm. Ludwig Decarli (Sennert), 8 Tage B.-Sch.-B. Eugen Mitt. Brasleur v. Rehburg (Oesterreich-Ungarn).

Vermehrung der Festungsbatterie. Wie wir erfahren, ist eine Vermehrung der Festungsbatterie in folgender Weise vorausgesetzt: Die Zahl der Bataillone soll im Kriegsfall verdoppelt werden, indem sich aus dem derzeitigem "Schlagnappienkader" eines jeden Bataillons ein Reservebataillon entwickelt. Im Frieden soll dieser Maßregel dadurch vorgearbeitet werden, daß diejenigen Schlagnappienkader in "Schlagnappienkader" umbenannt und mit je einem Major als Kommandanten dortiert werden. Bei unseren 19 Bataillonen würde das eine prozentuell hohe Vermehrung um 19 Majorstellen bedeuten. Diese Stabsoffiziere sollen überhaupt das ganze Mobilisierungsgeschäft übernehmen.

Motorrettungsboote für die deutschen Rettungsstationen. Wie der "Inf." mitgeteilt wird, sind im Auftrage des Staatssekretärs des Reichsmarineamtes eingehende Versuche mit Motorrettungsbooten gemacht worden. Sie haben sich unter schwierigsten Witterungsverhältnissen vorzüglich bewährt und werden darum an Stelle der veralteten Rettungsschlauppen für die deutschen Kriegsschiffe und Briggungen eingestellt werden. Als erste Rettungsstation erhält die Kieler Förde die Motorrettungsboote. Die Vorteile, welche Rettungsboote mit motorischem Antrieb haben, sind zweierlei Art. Sie können erstens das gefährliche Schiff schnell und sicher erreichen, um die Bevölkerung an Bord zu nehmen, und zweitens sind sie in dem Maße, wie Boote ohne Maschinentraut, von widrigen Witterungsverhältnissen und vom Geegang abhängig.

Drahtnachrichten.

(R. I. Korrespondenzbureau.)

Zur Reise des Königs der Bulgaren.

Wien, 30. Juli. Die "Neue Freie Presse" meldet zur Reise des Königs der Bulgaren aus Koburg: Der König hatte vorgestern mit seinen Söhnen Boris und Chrill Koburg verlassen. In Eger erwartete ihn Prinz Philipp von Orleans, welcher in Marienbad zur Zeit sich aufhält und dem Könige entgegenfahren war. Der Prinz begleitete den König bis Marienbad und stieg dort aus, während der König der Bulgaren nach Wien weiterfuhr. Die Dauer des Aufenthaltes des Königs in Wien ist noch unbestimmt.

Reichsratsabgeordneter Dr. Heinrich Gabel †.

Wien, 30. Juli. Der Reichsratsabgeordnete Dr. Heinrich Gabel ist heute nachts, während er in einem Kaffee der inneren Stadt weilte, infolge Herzschlages plötzlich gestorben.

Die Mozart-Feier in Salzburg.

Salzburg, 30. Juli. Die internationale Mozart-Feier wurde gestern abends mit der Aufführung von Mozarts "Bauberslöt" bei einem vom internationalen Publikum vollbesetzten Hause eingeleitet. Das Orchester der Wiener Philharmonie unter der Leitung des Kapellmeisters Mikorey (Dessau) sowie die Darsteller der Hauptrollen waren Gegenstand begeisteter Ovationen.

Die Abrüstungsvorschläge des Königs von Italien.

Ölin, 30. Juli. Die "Kölner Zeitung" meldet aus Berlin: Die Erzählungen über die angeblichen Abrüstungsvorschläge des Königs von Italien behaupten vielfach, daß Kaiser Wilhelm die Vorschläge abgelehnt habe. Demgegenüber kann auf Grund der Erklärungen an zuständiger Stelle festgestellt werden, daß der König von Italien niemals mit Abrüstungsvorschlägen zu unserem Kaiser herangetreten ist, daß ebenso wenig Verhandlungen über eine solche Frage zwischen der deutschen und der italienischen Regierung schwanden.

Verhaftung eines betrügerischen Geldbrieftägers.

Berlin, 30. Juli. Der Brieffräger Bergmann, der auf einem Berliner Postamt 50.000 Mark unterschlagen hatte, wurde hier verhaftet.

Berlin, 30. Juli. Im Besitz des verhafteten Brieffrägers Bergmann wurden von den unterschlagenen 50.000 Mark noch 48.833 Mark und Schmuckgegenstände vorgesunden, die er sich für den Rest angekauft hatte.

Spanien und der Balkan.

San Sebastián, 30. Juli. Der Ministerpräsident Canalejas unterbreitete dem König den vom Staatsminister ausgearbeiteten Entwurf einer Antwort auf die letzte Note des Balkans. Der Entwurf wird nach der Rückkehr des Ministerpräsidenten im nächsten Ministerrat einer Prüfung unterzogen werden.

San Sebastián, 30. Juli. Der König hat ein Dekret unterzeichnet, womit die Regierung zu der von der Kammer bereits bewilligten Emission von Schatzscheinen in der Höhe von 81 Millionen ermächtigt wird.

Paris, 30. Juli. Aus San Sebastián wird gemeldet: Bei einem Bankette, das vom hiesigen liberalen Komitee zu Ehren des Ministerpräsidenten Canalejas gegeben wurde, ergriff dieser das Wort zu folgenden Ausführungen:

Niemals hatte ich eine ähnliche Verantwortlichkeit, niemals war ich mehr bereit, den Schwierigkeiten die Sterne zu bieten. Die liberale Partei Spaniens liefert heute den letzten Kampf. Wir rechnen auf die Armee, auf die Majorität der Kammer und auf die Vernunft. Der von uns unternommene Kampf ist nicht antire-

giös, ist nur antillerikal und schließt keine Verfolgung des alten Glaubens in sich. Es geht nicht an, daß im zwanzigsten Jahrhundert bei uns keine Gewissensfreiheit bestehen. Armes Spanien, wenn wir unterliegen! Es würde sein Verfall sein. Spanien soll aber nicht untergehen, sondern auf der Höhe der anderen Nationen stehen. Die Regierung, welche die Verantwortlichkeit hat, Spanien der Reaktion zu entreißen und das Vertrauen des Königs besitzt, wird Spanien retten, trotz allen, gegen alle."

Vom internationalen Geologenkongress.

Tromsø, 30. Juli. Der schwedische Dampfer "Erlund", den 100 Teilnehmer des internationalen Geologenkongresses in Stockholm für eine Spitzbergenexpedition gemietet haben, ist gestern in Narvik eingetroffen und noch abends nach Spitzbergen abgegangen. Die Teilnehmer an der Expedition werden für 17. August in Stockholm zurückkehren.

Gründung einer Handelskammer in Täbris.

Täbris, 30. Juli. Auf Antrag des österreichischen Kaufmanns Grüberg, wurde in Täbris eine Handelskammer errichtet, die aus persischen und europäischen Kaufleuten besteht. Die Kammer soll die Handelsbeziehungen Aserbaidschans mit Österreich-Ungarn, Deutschland und anderen Staaten beleben. Große Hoffnungen setzt man auf die WarenSendungen durch die Post. Dadurch soll das Verbot des Transitverkehrs durch Kaukasien umgangen werden.

Telegraphischer Wetterbericht

des Hydr. Amtes der k. u. k. Kriegsmarine vom 30. Juli 1910

— Allgemeine Übersicht —
In der Ostadrudverteilung ist eine Niederung insoweit eingetreten, daß der hohe Druck heute mehr abgeschlossen ist. Central-Europa liegt; über dem dalmatinischen Küstenlande ist eine kleine Depression gebildet.

In der Monarchie stellenweise halb bewölkt, sonst heiter, schwache Winde und Palmen, wärmer. An der Adria heiter, ruhig, wärmer. Die See ist im N ruhig, im S geträumt.

Voraussichtliches Wetter in den nächsten 24 Stunden für Pola: Leicht wölkig, bis heiter. Schwache Land- und Seebrisen. Wärme andauernd.

Barometerstand 7 Uhr morgens 760.9 2 Uhr nachm. 760.6 Temperatur um 7 + 20.4 2 " " - 26.0 Regenbericht für Pola: 12.8 mm. Temperatur des Seewassers um 8 Uhr vormittags: 23.1° Angabe um Uhr 4 — nachmittags.

Ein seltsames Vermächtnis.

Roman von Erich Frieden.

22. — Nachdruck verboten.
8.

Während im Teatro Argentinia Ninaldo unvermutet der Frau begegnet, die vor Jahren sein Geschick in solch verhängnisvoller Weise beeinflußte, stattet Bernardo Morganio dem kleinen Häuschen seiner Mutter einen unerwarteten, späten Besuch ab.

"Wo ist Teresita?" rufft er mit gutgespielter Verwunderung, als Donna Lucia ihm gegen neun Uhr die Haustür auf sein Läuten öffnet.

"Im Theater," lautet die zaghafe Entgegnung.

"Allein?"

"Nein. Mit Signor Rockfeller."

"Also richtig; ich hab' mich nicht getäuscht. War mir's doch, als sah ich die beiden vorhin die Via Babuino fahren. Und das gestattest Du Deiner Tochter?"

"Warum nicht?"

"Teresita allein mit diesem sauberen Patron! Eine Schande ist's!"

Dass Bernardo Morganio seine Mutter gerade aus dem Grunde heute abend aufsucht, weil er die beiden abwesend vom Hause weiß, sagt der brave nicht; vielmehr spielt er den Entrüsteten.

Donna Lucia aber läßt sich nicht beirren. Sie kennt ihren Sohn.

Als er jedoch mit seiner zugelöpfsten Miene äußert, er verlange, daß Teresita sofort jeden Verkehr mit diesem — höhnisch lacht er auf — "Mister Rockfeller" abbreche, sonst werde er, Bernardo, dazwischenfahren — da wird die brave Dame doch ein wenig ängstlich und fragt nach dem Grunde dieses kategorischen Verlangens.

"Das wirst Du schon noch zeitig genug erfahren," lautet die liebvolle Antwort des Rusterohnes. "Ich werde mich jetzt etwas in — Mister Rockfellers Zimmer umsehen!"

Und schon ist er, trotz des energischen Widerspruchs seiner Mutter, hinter der Tür verschwunden.

Er blickt sich um. Dann zündet er die auf dem Schreibtisch stehende Lampe an und beginnt, mit der ihm eigenen Sorgfalt alles zu durchwühlen.

Zuerst den Kleiderschrank und die Kommode. Zedevia traut sie nicht ein, die Sachen zu durchsuchen.

Nichts. Hört der Knack! . . .

Ha, vielleicht im Schreibtisch!

Wie ein Habicht flitzte er darauf los.

Doch leider — der Schreibtisch ist verschlossen.

Bernardos gelbliches Gesicht wird noch um eine Nuance gelber. Er nimmt ein Gund Schlüssel aus der Tasche und probiert.

„Keiner passt. Selbst der kleine Dietrich nicht, den er für alle Fälle mitgebracht hat.“

Gerade überlegt er, was nun tun — da sieht Conia Lucia verlegen ihr seines, vergrämtes Gesicht vor. Ihr herein.

„Ein Mann ist dranzen, Bernardo!“

„Was geht das mich an?“

„Er will Signor Rockfeller sprechen.“

Bernardo horchte auf.

„Ah so! Läßt ihn herein!“

Der brave nimmt seine zugeknöpfte Knie an und macht sich eine imponierende Pose zurecht. So wartete er auf das Eintreten des angekündigten Besuches.

„n abend!“

Bernardo wendet kaum den Kopf. Erst als leises Husteln sein Ohr trifft, sieht er hin.

Auf der Schwelle steht ein kleiner behender Mensch in braunfarbiertem Anzug, den zerknitterten Klammer schief auf dem schwarzen Krauskopf, aus der hellgrünen Krawatte blingt ein übergroßer Diamant.

„Guten Abend!“ erwiderte Bernardo küh.

Durchdringend blickten die beiden einander an. Mit dem Instinkt niedriger Naturen witterten sie sofort Geistesverwandtschaft.

„Ich wünschte Signor Rockfeller zu sprechen —“ grünste der Braunkarriere — „Signor William Rockfeller —“

„Er ist nicht zuhause.“

„Das seh' ich.“

„Kann ich ihm etwas bestellen?“

„Nee, das können Sie nicht. Was ich ihm zu sagen habe, muß ich ihm selbst sagen.“

Und ohne jede Zeremonie läßt der fremde Einling sich auf einem der Sessel nieder.

Bernardos zugeknöpfte Kniee wird ersichtlich freundlicher. Er rückt einen Stuhl heran und setzt sich neben den merkwürdigen Besucher.

(Fortsetzung folgt.)

Fremdenliste des Hotel „Oliviera“. Angekommen sind am 30. Juli 1910: Alfred Rißl, Reserveleutnant, Brud; Josef Gichhofer, Baubirektor, Triest; Paul Hofer, Bankdiener; Rudolf Kebicel, Sekretär, Prag; Alfred Marterer Baumeister, Triest; Ludwig Koloszari, Privatier, Budapest; Adovan Albersleben, Hauptmann, samt Gattin, St. Pölten; Benno Walter, Rechtsanwalt, Berlin; Adolin Gregore, Stud. phil., samt Schwestern, Prag; Milly Micheroli, Architektengattin, Wien; Hugo Weger, Beamter, Wien.

Deutsche, gedenket des Schulvereins.

288

2 Kr. Jahresbeitrag. Zahlstelle und Verkaufsgegenstände (Karten, Kalender, Wehrschaukarten) bei Herrn Uhrmacher F o r g o, Via Georgia 22. — Die Ortsgruppenleitung bittet auch um Bücherspenden für die Volks- und Jugendbücherei.

In fünfter Auflage beginnt zu erscheinen:

Hartleben's Volks-Atlas.

Für den Gesamtpreis von 15 Kronen wird ein in jeder Hinsicht vorzügliches, offenes Anforderungen der Wissenschaft genügendes Kartenwerk geboten, wie es in solcher Vollendung und Schönheit zu so wohlfeilen Preise noch nicht besteht. Mit geringen Opfern, welche durch die Ausgabe in 25 Lieferungen zu 60 Heller noch mehr erleichtert werden, vermag jedermann diesen Volks-Atlas zu erwerben und sich damit ein Werk anzuschaffen, welches auf alle Fragen der weltkundlichen Gebiete erschöpfende Antwort gibt. Möge eine allseitige Teilnahme das Bestreben der Verlagsbuchhandlung lohnen, der deutschen Nation ein reichhaltiges, gutes und beispiellos wohlfeiles Kartenwerk, einen wahren Volks-Atlas zu liefern. — Vorrätig bei

C. Schmidt, Buchh., Foro 12.

Kleiner Anzeiger.

Ein Wort 4 Heller, in fetter Schrift 8 Heller. Nur gegen Vorauszahlung. — Nur jene Inserate, welche vor 6 Uhr abends eintreffen, können am nächsten Tag erscheinen.

Für spätere Inserate wird das Geld nicht restituiert.

Postkartenfamilie! K. f. Bezirkssekretär Franz Freudenthal in Mitterburg sehr intelligent und vollkommen eingezogen und wünscht mit Kollegen in Ansichtskartenkorrespondenz zu treten. 284

Kodak für Alles wird sofort ausgenommen. Adresse in der Administration.

Gute deutsche Zeitung, Via Giovia 8. 994

Schön möbliertes Zimmer mit separatem Eingang sofort zu vermieten. Via Giovia Carabucci 21. Anfragen im 1. Stock. 989

Schön möbliertes Zimmer mit 1 oder 2 Betten, mit freiem Eingang billig zu vermieten. Via Besenghi 98. 988

Möbliertes Zimmer mit 1 oder 2 Betten sofort zu vermieten. Via Nuova, parterre. 993

Zu vermieten: 1 Küche und 2 Zimmer. Via Emo 24, 1. Stock. 991

Zimmer und Küche mit Wasser und Gas, ab 15. August zu vermieten. Adresse in der Administration. 995

Zu vermieten: 4 Zimmer, Küche, Veranda, Badzimmer, Waschanze. Adresse in der Administration. 987

Wohnung bestehend aus circa 3—4 Zimmern, 1—2 Kabinett, samt Bubeöhre zu mieten gesucht. Anträge unter „Ständig“ an die Administration. F

Große Wohnung bestehend aus 7 Zimmern, Badzabinett, Küche, Keller, Boden, Wasser und Gas in neuem Zustand. Adresse in der Administration. 990

Mehrere große Wohnungen, elegant und modern ausgestattet, zu mieten. Auskünfte erlaubt das Militärbureau, Piazza Carli 1.

Majestätsgefude für die Pensionserhöhung. Bureau für Militärfürangelegenheiten, Piazza Carli 1.

Schöne und gute Photographien bekommen Sie nur im Atelier Specula 10 Preise: 6 Stück Kiste 3 Kronen. 3 Kabinett 6.80 Kronen, 6 Kabinett 5.— Kronen. Die Direktion. 284

Prismen-Feldstecher, achtfache Vergrößerung, neu, 90 Kronen. und Optiker, Via Sergio 65. 282

Harfengong-Pendeluhrn, Original, Secession, größte Auswahl zu Fabrikpreisen bei Emil F. Unterweger, Uhrmacher und Juwelier, Via Sergio 66. 282

Hochzeits- und Laufgeschenke: Chinalüber und Silbergegenwürfe, Uhren, Ketten, Visitenkartenhalter, Tafelaufhängen etc. zu den billigsten Preisen nur bei Emil F. Unterweger, Via Sergio 65. 282

Zigarettenhoden Tabakdosen in Chinalüber und Silber, Silber, bertulla, wie auch Bigaren- und Zigarettenpfeife, Uhren, Ketten, Visitenkartenhalter, Tafelaufhängen etc. zu den billigsten Preisen bei Emil F. Unterweger, Via Sergio 65. 282

Silberstücke unter dem Einlaufspreis erhältlich nur bei Emil F. Unterweger, Juwelier und Uhrmacher, Via Sergio Nr. 65. 282

Zu verkaufen: Chinesische und japanische Sachen, auch orientalische Teppiche und eine Waldmeister-Violine. Kovac, Via Nuova 8. 992

Vorlebbhund, dichelhaarig, 2½ Jahre alt, mit Zimmedressur, zu verkaufen. Preis 150 Kr. Schriftliche Anträge an die Administration unter „Langer“.

Motorrad mit Beiwagen ist zu verkaufen. Anfragen Via Giovia Carducci 16, 2. Stock rechts. 992

Chemische Putzerei u. Färberei. Nebenstanzstelle Piazza Carli Nr. 1, 1. Stock.

Gasthaus mit schönem - schattigem Garten -

Piazza Verdi Nr. 3 (vis-à-vis der Markthalle).

Heute um 7 Uhr abends

Grosses Militärspektakel

ausgeführt von der Musikkapelle des k. u. k. 87. Infanterie-Regiments. — Entrée frei. Zum Ausschanke gelangt das bestrenommierte Puntigamer Bier und ff Istriener Weine. — Gute Küche.

Hochachtungsvoll

Michele Luchich.

Die: Welthumor von Noda-Noda und Th.

Esel will das Lachen der ganzen Menschheit, soweit es geschriebenes Wort geworden ist, zu einem monumentalen Werk zusammenfassen. Und dieses Werk sei nicht nur den Fröhlichen, sondern vielmehr noch den Schwermütigen empfohlen.

Vorrätig in der Schrinner'schen Buchhandlung (C. Maher).

Veruda.

Veruda.

Restaurant zum Burget.

Telephon-Nr. 156.

Beliebter Ausflugsort, geschützte, ruhige Lage, herrliche Aussicht aufs Meer.

Ausschank von Pilzener Urquell aus dem bürgerlichen Brauhause in Pilsen, vorzügliche österreichische und istrianische Weine, kalte und warme Küche. — **Großer Saal.** sehr lüftig, Grätzin-Beleuchtung, geeignet zu größeren Unterhaltungen etc. wird vergeben

ff Pickerer-Wein Um zahlreichen Zuspruch bittet

Burget.

Staatlich genehmigte erste österreichische

Technische Lehranstalt

für das allgemeine Baufach und das Vermessungswesen. Abt.: **Hoch-, Wasser- und Brückenbau.** — Abt.: **Eisenbahnbau und Vermessungswesen.** — Je drei Jahrgänge. Absolventen können direkt die Einjährig-Freiwilligen-Prüfung ablegen. Aufnahmesbedingungen: Untermittelschule, Bürgerschule oder Aufnahmesprüfung. — Prospekte verlangt man von der Direktion. 285

Wien, III., Löwengasse 45, part.

Frühstückstube „zur Stadt Pilsen“

(gegenüber dem Arsenalskommando). Die ergebnst. Gefertigte erlaubt sich hiemit bekanntzugeben, dass sie obige Frühstückstube wieder übernommen hat und bittet, ihr das früher geschenkte Wohlwohnen auch weiterhin bewahren zu wollen.

Zum Ausschanke gelangen Pilsner Bier und gute Weine. Für kalte und warme Speisen wird stets vorgesorgt sein.

Achtungsvoll Paula Mulich.

Neueröffnung des Restaurants

„Werker“

Es wird hiemit höflichst bekannt gegeben, dass von heute an das altrenommierte Restaurant „Werker“ eröffnet ist.

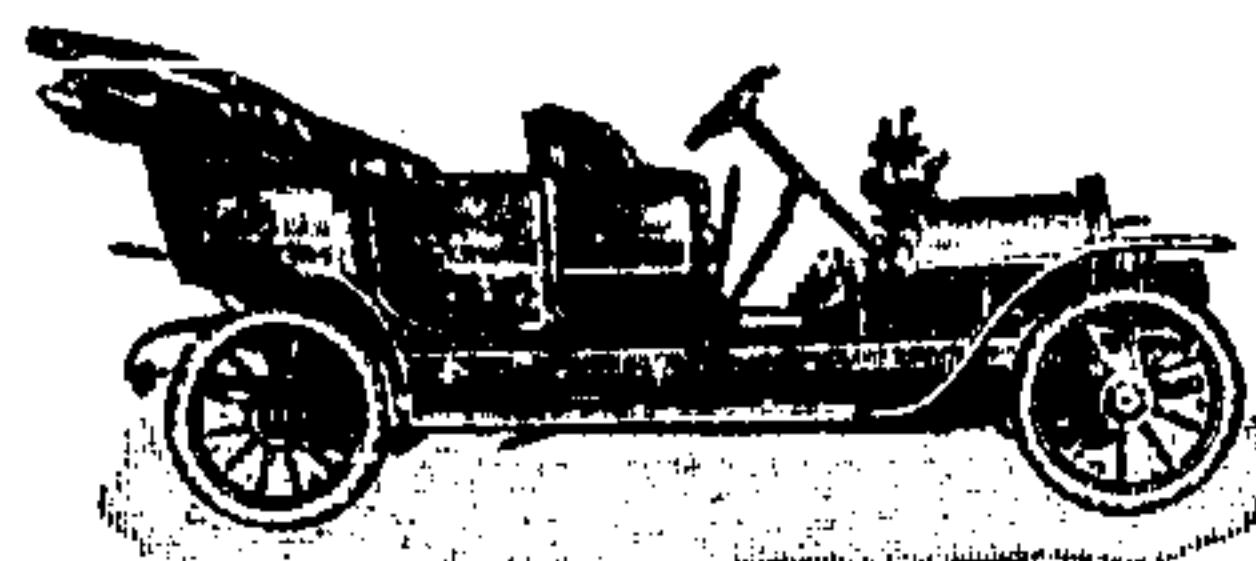
Hente abends Konzert der k. u. k. Marinemusik.

Anfang 7 Uhr abends.

Josef Golob

Restaurateur.

Stoewer-Motorwagen



Der kleine
Vier-cylinder
1/14 HP
neuestes
Modell
1910

ist der ideale Wagen für Beruf u. Sport.
Verlangen Sie kostenlose Kataloge u. Offerten.
Grosse gold. Medaille. Erstklassige Referenzen.

Gebrüder Stoewer

Fabrik für Motor-Fahrzeuge
Stettin. 291 Deutschland.

Jeder Vorsichtige

versichert sein Eigentum gegen Diebstahl
durch Einbruch oder Einschleichen bei der

Ersten österr. Versicherungs-
Gesellschaft gegen Einbruch

Pola, Piazza Carli Nr. 1, 1: Stock.



Ist die nachweisbar
beste hygienische
Gummi-Spezialität
Jedes Stück ist
fachlich geprüft.

„OLLA“-Gummi ist zu haben
in allen Apotheken, besseren
soliden Drogerien etc. — Zwei
Jahre Garantie. — Musterkollektion
12 Stück sortiert 5 K.
„OLLA“-Gummi von mehr
als 2000 Aerzten als das
verlässlichste empfohlen. — Be-
stehen Sie aber darauf, dass Ihr
Lieferant Ihnen „OLLA“ gibt.
Interessante Preisliste gratis
von der „OLLA“-Gummi-
zentrale 167
Wien, II/33 Praterstr. 57.
Hauptdepot: „Histria“ POLA.

Wer probt, der lobt!
Jorgo's echte extraflache
Präzisions-Taschenuhr

In Nickelgehäuse offen 9 K.
In Stahlgehäuse 10 K.
In Silbergehäuse 12 K.
In Silbergehäuse, doppelt
gedeckt 15 K.
In Silber-Tüllagegehäuse, doppelt
gedeckt, 15 Rubineu.
Goldeneinlage, sehr fein 22 K.
Nur bei

K. JORGO, Uhrmacher,
der k. k. Staatsbahnen und k. k. gerichtl. be-
eideiter Sachkundiger

POLA, VIA SERGIA 21
und J. Jorgo, Wien, III, erhältlich. — Reelle
Garantie. — Händler u. Uhrmacher Rabatt.
Nachdruck verboten. 132

Alte Goldborsten
sowie altes Gold und Silber kaufen zu
den höchsten Preisen
Karl Jorgo, Pola, Via Serbia 21.

Der beste nach
neuesten hygieni-
schen Methoden ge-
röstete u. verpackte

Bohnen-
Kaffee
ist

Schwert-Kaffee

aus der

Vereinigten

Wiener Kaffeerösterei

Gesellschaft m. b. H.

Nur echt in Originalpaketen
mit registr. Schutzmarke.

Zu beziehen durch

L. BUCH, Pola, Via Giulia 6.



186

Honig

das Kilo Kr. 1.80 netto stellt ins Haus:
Imkerei Via Sissano Nr. 87. 267

„Zonenbaser“

T. Kovacs 255

Via Giulia Nr. 5. 265



Direktor: Professor Holz.

Höhere technische Lehranstalt

für Elektro- u. Maschinenbau,

Sonderabteilungen für Ingenieure,

Techniker u. Werkmeister,

Elektrot. u. Masch.-Laboratorien,

Lehrfabrik-Werkstätten.

Höchstens 1000 Studierende, Programm etc.

kostenlos

v. Sekretariat.

Billige Bettfedern.

1 kg. graue, geschliffene 2 K
beifere 2 K 40 h; halbwelzte
2 K 80 h; weiße 4 K; weiße
flausige 8 K 10 h; 1 kg. hoch-
seine, schneeweise, geschliffen
seine 6 K 40 h, 8 K; 1 kg
Dauinen (Plasma), graue 8 K, 7 K;
weiße, seine 10 K; alterdunfter
Brennstoff 12 K. Bei Abnahme
von 6 kg. franco.

Fertige Betten:

aus dichtadrigem roten, blauen, weißen oder gelben Raupling,
1 Zuhause, 180 cm. lang, 110 cm. breit, mitzum 2 Kopf-
kissen, jeder 80 cm. lang, 45 cm. breit, gefüllt mit neuen, grauen,
sehr dauerhaften flausigen Bettledern 16 K, Bettdecken 20 K,
Dauinen 24 K; eingeline Tücherte 10 K, 12 K, 14 K, 16 K;
Kopfkissen 8 K, 9 K 50 h, 4 K, Tücherte 180 cm. lang, 140 cm.
breit, 14 K 50 h, 17 K 80 h, 21 K. Kopfkissen 90 cm. lang, 70 cm.
breit 4 K 50 h, 5 K 20 h, 6 K 70 h. Unterküntche, Kinder-
betten, Überzüge, Decken und Matratzen in billighen Preisen.
Zettel gegen Nachnahme von 10 K an franco. Umtausch oder Rück-
nahme franco gestattet. Für Nichttaufendes Geb. retour. S. Benisch
in Döschau Nr. 28, Blumenwald. Preisliste gratis und franco.

Die Kinderzahl

auf 2 oder 3 zu beschränken ist
klug u. erspart viel Geld. Die sich.
Anleitung dazu, für welche meh-
rere Tausend Familienreihen ein-
geg. sind, sendet direkt gegen
90 h österr. Briefmarke, Frau
A. Kaupa, Berlin SW
292, Lindenstr. 51.

Wie von der Sonne

auf dem Rasen, so wird die Wäsche im Kessel gebleicht, nach
halbständigem Kochen mit

Persil

Modernes Waschmittel!

Blendend weiße Wäschel! Ohne Reiben! Ohne Bürsten!

„Persil“ enthält trotz seiner überraschenden Wirkung keinerlei Chlor oder überhaupt der Wäsche schädlichen Bestandteile, wofür jede Garantie übernommen wird. 148

Fabrik: Gottlieb Volth, Wien, III/1.

Ueberall zu haben.

Lüftingers

Wanzentöter

gesetzlich geschützt, wirkt sofort. Tötet alle
Ungeziefer. Preis: braun per Flasche 40 h;
weiss, fleckenrein 60, K 1.40, 2.80, 4.
5.60. — Man verlange nur eine Flasche.

Lüftinger bei

Alfons Antonelli
Doguerie, Pola. 275

Meine Herren!

Ich liefer-
me an-
erkenn-
te Pariser hygien. Spezialitäten 14 Stück sortiert
zu K 2. Seiden-Märkte, 2 Jahre Garantie! 16 Stück
sortiert zu K 4, 6, 8, 10; 2 hochfeine Muster K 1;
8 Muster K 3. Neust. hochint. Katalog gratis, versch. 20 h.
J. APPEL, Wien, VIII. Josefstadtstrasse 48.

„EVOE“

Haar-Heilserum

Das wirkungsvollste
der Welt!

Begutachtetes, nachweislich
sicherwirkendes Präparat
gegen Kahkörigkeit, Haar-
ausfall, Schuppen. Selbst wo alle Mittel versagen, ist der
Erfolg der „Evoe“-Methode überraschend. „Evoe“ stärkt und
erfrischt die Kopfhaut, kräftigt und fördert den Wuchs des
Haars. — Preis einer grossen Flasche, sehr ausgiebig, 5 K.
drei Flaschen 12 K. „Evoe“-Wunder-Crème gegen Runzeln,
Wimpern, Falten, Milleser. Grosser Tiegel 4 K. Orientalische
Schönheitsseife „Evoe“ 1 K. Versand per Nachnahme,
Generaldepot der „Evoe“-Gesellschaft J. Balog,
Wien, II/276, Praterstrasse 57. 166

BANCA PROVINCIALE ISTRIANA

POLA

Bank- u. Wechselstube

Via Serbia 67

Uebernahme von Einlagen
auf Büchel gegen

4
0
Zinsen

Die Rentensteuer trägt die
Anstalt aus Eigenem

K. k. priv. Österreichische Credit-Anstalt für Handel und Gewerbe.

Kapital und Reserven 184 Millionen Kronen.

Die Filiale Pola übernimmt:

Geldanlagen gegen Sparbücher

Geldanlagen im Kontokorrent
und eröffnet:

Vorschüsse auf Effekten
zu den kulantesten Zinssätzen.

Besorgung von Militär-Heiratskautionen.

Kauf, Verkauf, Verwahrung und Ver-
waltung von Effekten.

Gewährung von Baukrediten.

Verkauf von Losen gegen kleine
Anzahlung.

Versicherung gegen Kursverlust bei
Verlosungen.

Safe-Deposits

(feuer- und einbruchssichere Schrankfächer
unter eigenem Verschluss der Partei).

Promessen zu allen Ziehungen.

271